



ԲՈՐՈՅԵԿԱՆ, ՈՒՍՈՒՄՆԱԿԱՆ, ԱՐԱԿԱՆԱՏԳԻՏԱԿԱՆ

Ժ. 8 ՄՐ 1902

Տարեկան 10 ֆր. ուկի - 4 րր.:
Վեցամսնաշ՝ 6 ֆր. ուկի - 2 րր 50 կ.:
Մեկ թիվ կազմէ 1 ֆր. 50 կ.:

Թիվ 6. ՅՈՒՆԻՍ

օդ

ՈՐՍՈՒՄՆԱԿԱՆ

ԳԱՅՈՒՄԱԿԱՆ

ԵՎՐՈՊԱՅԻ ՊՐՈՊՐԵՐ ՈՒ ԾՐԱՑԽՈՒՔ
1848 ԻՆ 1849 ԻՆ ԵԵՎԱՓԽԻՌԻԹ ԵՇՆ ԸՑԵՆ

(Հայութիւն-բնական):



Հանդիպած ատեն, քաղքին տիկինանցը մշկն, Եղիսաբեթ Դանիէլ, Պետրոս Գարսեպովիս անին Կրթեան կնիքն ուրիշ առաջն կարգի տիկինները հետն առած՝ կայսերական յան-

ձականարկների կայացաւ, եւ խոնարհութեամբ ժողվութեան համար գթութիւն խնդրեց՝ անոր խղճակի վիճակը հազարապետին առջեւը դնելով: Բայց պատգամաւորութիւնը նպատակն չան չասաւ: — Թեպէտ եւ Յուլիս 29ին առտուն ուսուական բանակը գետի Հեփիշվար ճամմայ ելաւ. այսու ամենայնիւ, հոս մատին քաղքին ամային թշնամիները Տորշնէր, Ալպէրդի

եւ Հայդէ. որոնց առաջին գործիքն ան եղաւ, որ քաղաքային խորհուրդն իրենց առջեւը կանչել տան, եւ անոր՝ պատերազմի ծախուց ապահովացումնալը համար Ասուհնյէ եւ Հունտորք գեղերուն տուչութեան թաղթն ստորագրել տան: — եւ զինուորաց համար ամեն տեսակ է կամուտէն հրաժարին: — Ալպէրդի՝ Յակովի Անդրբը բարեկան էի առաւ: եւ քաղաքային խորհրդին երդում ընել տուաւ, որ Կայսեր հրամանները հաւատարմութեամբ պիտի կտարէ: Միանգամայն հրամայեց քաղաքային վարչութեան, որ իրեն հպատակութեան նշանը ցուցընէ Հեփիշվար գացող կերպութեան եւ Ակարիակին զորագրներուն:

Քաղաքային խորհուրդը՝ Թեպէտ գնաց Հեփիշվար՝ անոնց հանդիպելու համար. բայց որովհետեւ զանոնք հոն չգտաւ, Տորշնէրի առջեւն եղաւ: Ասիկայ՝ խորհրդականները նորէն յանդիմանեց եւ իրենց հրամայեց, որ զգանեկ. Պէտք բողշական քահանան, զգրանկ. Միգո փաստաբանը, զննուուց ուսուցիչն եւ զՊոլ. Կոդվէշ՝ բանտարկեն եւ իրենց սասցուածքը յաբրունիս գրաւեն: Հունգարացոց հետ գաշնակցութեան մէջ եղած երիտասարդներուն անունները 48 ժամու մէջ իրեն ճանուցանեն, ապա թէ ոչ չէ թէ միայն զիրենք խարազնել կու այց, հապա նաեւ կախաղան կը հանէ: — Ասիկից ետքը՝ զիրենք առջեւն վլընտեց, ու բովլ պահեց միայն զԱստուածատուր նուրիման՝ քաղաքային պաշտպանը:

Քաղաքարաշխութիւնն՝ իրբեւ թէ իր յատուկ վերջնական գատաստանին առջեւը կեցած՝ իրեն եղած հրամանին վրայ խորհուրդ ընելին ետեւ, յօրինեց աղաւանաց թուղթ մը, զրո Յովսէփի բորց ժողովդպամետը. Հ. Վաղարիս եւ քաղաքին նախակարգ տիկինայքը պիտի առնէին Տորչնէրի: — Բայց Աստուծոյ նախամիմութեամբն աւելի շրտով աղաւեցան, քան որչափ կը յուսային: Աղաւաւոր պատգամանորութիւնը Շեկիշվար հասաւ Ցուլիս 31ին: Կայսին միջին հնո՞ հասաւ նաեւ հունդարական զօրքն, ու հարկաւորութիւն չեղաւ ողբանութիւն իրնդրելու:

Թէպէտ Ա.գոստ, 7ին, Շեկիշվարի քոյլ՝ Սկարիագին ուսու զօրավարն ինկաւ. բայց ուսուսական զօրքը իւկա ի Եղիսաբեթուպիլս յառաջ քալեց: Բանակը՝ քաղաքին մէջ գտած ամէն տեսակ անսատն ու հաւելին առաւ տարաւ. — պարտէներէն՝ Հաստուցած գոյում, գեղնացած զարունք, պատու եւ անհամ ու անսուտելի բոյց կերաւ, սպառեց: Քաղաքը տուաւ բանակին հաց, վլրասի, իտու այնպէս որ առանց շաս անհանգստութիւն պատճառելու, զէպ ի Մէտիաշ յառաջացաւ:

Աւգոստո 11ին, կայսերական յանձնակատրու՝ քաղաքային ինրիչուրդը տեղիկացուց, որ Առյէմթ Ռիփինի մէջ, իւր վեհափառութիւնն, Դրանիշլուանից հառավար եւ զօրպագետ անուանուելով՝ ասկէ ետքը պաշտօնական գրութիւններն իրեն ուղղուելու են:

Կառավարը՝ Հոկտ. 11ին Եղիսաբեթութոյին գալով, քննութեան առակ ձգեց զդանացը. եւ քաղաքացւոց խնդրանօք քիչ մ'ները զենուոր գրաւ:

Ասոր յաջգրգեց քննութիւնը: Գրիգոր Տայպուգաղ եւ մէկալ ուսուցիչները՝ պատերազմի գտաստանին առջեւ եխան: Մարտինսու Բորեան բանտարկուեցաւ, ուրիշները՝ կայսերական բանակին մէջ զննուոր գրուեցան: — Քաղաքը կորնցուց իր անկախութիւնն ու վիճակական յանձնակատրի մը տակ ինկաւ:

Ասոր լընցաւ քանիներու եւ քանիներու սրտին մէջ մեծ յցսեր ծնանող յեղափոխութիւնն առանց արդիւնքի մը. — մանաւանդ թէ ոչ առանց քիչ կորստեան, ազգայնոց համար: — Ասոր վրայ ոդիներն արտաքուստ խաղաղացան, ու մասց շաս ողբ, հեծեծանք ու աղետալի հետեւակը:

*

Զնկատելով՝ թէ յեղափոխութիւնն եղիսարիթուպուց ազգայնոց որչափ բարցական վաս ըրած է, — հարկ է որ ընդունիք, թէ արտաքը կարգի էր իրենց նիւթական կորուստը: — Անհատնում գանձ ու ստացուածք յափշտակիցին զինուոյներէն զամ' մերձաւոր ու հեռաւոր քառասունուզորս զիւղաքալքի, գեղի եւ քաղաքի բնակիշները: Կողոպուտը՝ ժամանակակից տարբեկին մերձաւորապէս 500.000 ֆիորինի կը հաշուեն: թէ իրգ այսափ էր, հաստատակւ չենք գիտեր: Բայց անչափ կրնակը ըսել ստոգապէս, թէ յեղափոխութիւնն զշշիսաբեթուլոց ազգայիններն իրենց գֆանալուն ծայրը հասցուց: Ինկաւ իրենց զօրութեան շինն: անանկ որ չկրցան մէյ մ'ալ յառաջուան բարօրութեան համերի: Ահա տեցան, տկարցան, ինկան, մէյ մ'ալ չելլելու համար: —

Թէպէտ խռովայոյդ ատեններն անցնելն եաւեւ, ինպէս տեսանք, վերին իշխանութիւնը՝ քննութիւն ընել տուաւ. — ու Եղիսաբեթուպուց ազգայիններէն կողոպտուած բաներէն նելի մը ոչինչ արժէք ունեցող բան գարձեալ ետ եկաւ: Սակայն կողոպտուած ու ատրուած ստացուածքին եւ ոչ հարիրին մէկն էր ետ գարձածը: Մէյ մը կորուտածը՝ կորուտած մաց: Պատերազմական ծախսերուն վրայօք եղած վճարմանքներուն անդորրագիրներց գետ կեցած են. Թէպէտ ոչ ամէնը: Մէյ երկուքը՝ գրուած անցուած են դիւնատան թղթերուն մէջ — գերմաններէն լեզուաւ: Ասոնցմէ մէկուն թարգմանութիւնն է յաջրդը:

Կայսերական թագաւորական զինուորական քաղաքային վերին հրամանատարութիւնն ի Շեկիշվար:

Անգորբագիր

4047 ֆիոր. — քու այսինքն՝ Զորս հազար ու քառասունուենթը ֆիորինի վրայօք գաշնադութեան դրամնիշ (Cony. Münze). Չդր վերց գրեալ քաղաքային հրամանատարութիւնն եղիսաբեթուպուլիս քաղաքէն իրբեւ պատերազմի առըբ, ճշդիւ ու իրապէս ընդունած է, պաշտօնավես կը հաստատուի:

Շեկիշվար 1849, Փետր. 6.

* Ելեն ։ յ. յ. Հաղարապէսն ։
։

1. Vom k. k. Milt. Stadt Comdo zu Schäsburg.
Quitting

Über 4047 fl. — kr. Sage! Vier Tausend Vierzig Sieben Gulden in C. M. welche das obige Stadt Commando, am

Աւրիշ անդորրագիր մը յաջորդ կերպով
արուած է.

"Կայսերական թագաւորական զինուորա-
կան քաղաքային հրամանատարութիւն ի Շի-
կիշվար.

Անդորրագիր.

1053 Փիօր. — քռ. այսինքն Մէկ հա-
զար ու յիսուն ու երեք ֆիորինի քայլաց դաշնա-
գրութեան զրամով, զզր վիրութեալ զինուորա-
կան քաղաքային հրամանատարութիւնն, իրբու-
պատերազմական տրոց դրամ, Եղիսաբեթուուպո-
լիս քաղաքէն, այս օրս ճշդիւ եւ իրապէս ընդու-
նած է, պաշտանապէս կը հաստատէ:

Շիկիշվար 1849, Փետր. 12.

Նէշ. յ. յ.

Հաղաքապետա:

Երթեւեկող զինուորական վերին հրամա-
նատարութիւնն ալ, որ Հայրէ Հաղաքապետին
առաջնորդութեանը տակ ասդին անդին կը
պալուէր ու կը հակէր՝ յաջորդ անդորրագիրը
տուաւ 8000 ֆիորինէն մացած 2900 ֆիորի-
նին քայլաց:

Երթեւեկող (Streif.) հրամանատարու-
թիւն.

Հաստատութիւն.

2900 Փիօր. այսինքն Երկու հազար ինը-
հարիւր ֆիորինի քայլաց դաշնագրութեան դրա-
մով, զզր Եղիսաբեթուուպոլիս քաղաքը՝ պա-
հանջք մացած պատերազմական տրոց ստրկէն,
ստորեւ գրողին իրապէս ու ճշդիւ վշարած է:

Վալտհիւդգէն 849, մարտ 10:

Այսինքն 2900 ք. դշն. դրամ:

Վարդան Հայրէ. յ. յ.

Հաղաքապետա:

Kriegs-Contributions Gelder von der Stadt Elisabethstadt
richtig und baar übernommen hat, quittiert.

Schäsburg den 6ten Febr. 1849.

Nipp, m. p.

Major:

1 Vom k. k. Milt. Stadt Comd. zu Schäsburg.

Quittung

Ueber 1053 fl. — kr. Sage: Ein Tausend Fünfzig drei
Gulden — kr. in Conv. Münze, welche das obig. Milt.
Stadt Commando, an Kriegs Contributions Gelder, von
der Stadt Elisabethstadt, unter heutigen dato richtig
und baar übernommen hat, amt. quittirt.

Schäsburg, den 12ten Februar 1849.

Nipp, m. p.

Major:

1 Streif Comando.

Bestätigung

Ueber 2900 fl. Sage: Zwei Tausend Neuhundert Gulden
in Conv. Münze, welche die Stadt Elisabethstadt an

Տառապանաց ու աղքատութեան վերջին
ծագը հասած քաղաքացիք՝ որպէս զի իրենց
ողբերգութեանը քիչ մէլ օգնեն, մասձեցն որ
վերին իշխանութեան դիմեն, եւ իրենց խեղճու-
թիւն անոր առջեւ գնելով՝ ինդրով որ եղած
մէջ վեասները քիչ մը տեղը բերեն:

Ուստի վաս կրող եւ վճանալու ծագը
հասնող քաղաքացիներէն իրը 35 հոգւոյ ստո-
րագրութեամբ՝ քաղաքային վարչութեան աղա-
շանաց թուղթ մը գնաց: Սար մէջ՝ եղած կո-
ղուպատեներն ու հասուցած վլասները կենդանի
գունով քաղաքաբաշխութեան առջեւը գնելէն
ետեւ, լը ինդրեն, որ քաղաքային խորհուրդն,
իր կողմանն գրէ եղածները Սալմէն, կայսերա-
կան թագաւորական գաւառական յանձնա-
կատարին, որպէս զի ասիկայ ճամբար մը գտնէ,
գտնէ առժամանակիայ կերպով՝ ամէն օրւան
հացերնին գտնելու:

(Ըստուածիք:)

8045. Անձնի



ԱԿՐԻՆՈՒԹԻՒՆԻՆ ԹԻՀԱՅՈՒԹԵԱՆ
ԲՈՆԱԳԱՐԻ ԵՐԵՐՈՒ ԺԱՄՊՈՅԻ

(Ըստուածիք:)

Զ.

Բէտուածիք ու բարուածիք ու պատուածիք լուրջուածիք
կը բորուածիք:

Տեսանց թէ էշ գարան կայսրութեան բոլոր
երկիրերուն վրայ առածուած բանակաթեմբու
գրաւթիւնը զուտ զինուորական կազմակերպութիւն
ըլլաով, քաղաքական վարչութեան հօն ամե-
նենք առքնութիւն չուներ: Խոկ քաղաքական
վարչութեան մէջ գիկիւթիւննեան, յօւսնինիա-
նեան եւ յեպուսահատեան նախն կուսակները
գեւ իրենց պաշտօնն անվորով կը վարէն: Ասէ
յայնու ի երեւայ Զէ տիեզերական (680) եւ Հինդ-
վեցեան (693) ժողովը մասնակցութերու ու ստո-
րագրութերու ցանկերէն:

Այս ցանկերու համաձայն՝ Ասիս հետեւեալ
քաղաքային գաւառներու կը բաժնուէք. Կապա-
դովիլիս Ա., Ասիս, Գալատիս Ա., Հենեսովիտաս,
Լիտիխ, Բիթանիա, Պամիիւլիս, Յունական
Պանտաս, Պողմնեան Պանտաս, Գալատիս Բ. Լիւ-
կիս, Կարիս, Պակատիանեան Փոխէդիս, Օրկանէտն
Փոխէդիս, Լիւկանիս, Պիմիդիս, Նեսոն, Ա. եւ
Բ. Հայք, Մէծ Հայք, Դ. Յուլանիսիանիս: Պե-

rückständigen Contributions Geldern an Gefertigten baar
und richtig abgeführt hat.

Waldhütten am 10. März 849.

Br. Heyette, m. p.
Major.